

Ročník 1969

Sbírka zákonů Československá socialistická republika

**ČESKÁ
SOCIALISTICKÁ REPUBLIKÁ**

**SLOVENSKÁ
SOCIALISTICKÁ REPUBLIKÁ**

Částka 18

Vydána dne 31. května 1969

Cena

O B S A H :

48. Vyhláška ministra zahraničních věcí o Smlouvě o přátelství, spolupráci a vzájemné pomoci mezi Československou socialistickou republikou a Maďarskou lidovou republikou.
49. Vyhláška ministerstva školství Slovenské socialistické republiky, kterou se mění a doplňuje příloha 1 k vyhlášce ministerstva školství a kultury č. 84/1965 Sb., o učebních oborech a o finančním a hmotném zařízení učňů.
50. Vyhláška rady Jihočeského krajského národního výboru v Českých Budějovicích, kterou se určuje další městský národní výbor v kraji stavebním úřadem.
51. Vyhláška rady Severomoravského krajského národního výboru v Ostravě, kterou se určuje další městský národní výbor v kraji stavebním úřadem

48

V Y H L Á Š K A

ministra zahraničních věcí

ze dne 19. dubna 1969

**o Smlouvě o přátelství, spolupráci a vzájemné pomoci mezi Československou socialistickou republikou
a Maďarskou lidovou republikou**

Dne 14. června 1968 byla v Budapešti podepsána Smlouva o přátelství, spolupráci a vzájemné pomoci mezi Československou socialistickou republikou a Maďarskou lidovou republikou.

Se Smlouvou vyslovilo souhlas Národní shromáždění a president republiky ji ratifikoval. Ratifi-

fikační listiny byly vyměněny v Praze dne 11. dubna 1969

Podle svého článku 9 vstoupila Smlouva v platnost dnem 11. dubna 1969.

České znění Smlouvy se vyhlašuje současně.

Ministr:

Ing. Marko v. r.

S M L O U V A

o přátelství, spolupráci a vzájemné pomoci mezi Československou socialistickou republikou a Maďarskou lidovou republikou

Československá socialistická republika a Maďarská lidová republika,

konstatujíce historickou úlohu Smlouvy o přátelství, spolupráci a vzájemné pomoci mezi Československou republikou a Maďarskou republikou ze dne 18. dubna 1949 v rozvoji vztahů nového typu mezi národy obou států a věrny cílům a zásadám ve Smlouvě zakotveným,

hluboce přesvědčeny, že bratrské přátelství, všeobecná spolupráce a vzájemná pomoc mezi Československou socialistickou republikou a Maďarskou lidovou republikou, spočívající na zásadách socialistického internacionálismu, odpovídají zájmům národů obou států a celého socialistického společenství,

vedeny úmyslem upevňovat jednotu a semknutost všech zemí socialistického společenství a rozhodnuty neochvějně dodržovat závazky vyplývající z Varšavské smlouvy o přátelství, spolupráci a vzájemné pomoci ze dne 14. května 1955,

vyjadřujíce svou vůli důsledně uplatňovat politiku mírového soužití států s různým společenským zřízením,

usilujíce o upevnění míru a bezpečnosti v Evropě, o zabránění agrese sil západoněmeckého militarismu a revanšismu,

sledujíce cíle a zásady zakotvené v Chartě Organizace spojených národů,

berouce v úvahu výsledky a zkušenosti, kterých oba státy dosáhly v socialistické výstavbě, v rozvoji vzájemné spolupráce v uplynulých dvaceti letech, jakož i změny, ke kterým došlo za tuto dobu ve světě,

rozhodly se uzavřít tuto smlouvu a dohody se takto:

Článek 1

Vysoké smluvní strany budou v souladu se zásadami socialistického internacionálismu, rovnoprávnosti, státní svrchovanosti a nevměšování do vnitřních záležitostí druhé strany i nadále upevňovat trvalé přátelství národů obou států, rozvíjet všeobecnou spolupráci a poskytovat si bratrskou pomoc.

Článek 2

Vysoké smluvní strany budou v duchu mezinárodní socialistické dělby práce prohlubovat obou-

stranně výhodnou hospodářskou a vedeckotechnickou spolupráci v zájmu rozvoje hospodářství obou států a podporovat spolupráci v rámci Rady vzájemné hospodářské pomoci.

Článek 3

Vysoké smluvní strany budou dále rozvíjet tvůrčí spolupráci v oblasti kultury, umění, vědy, školství a zdravotnictví, jakož i tisku, rozhlasu, televize, filmu, tělesné výchovy, turistiky a napomáhat prohlubování všeobecných styků společenských organizací.

Článek 4

Vysoké smluvní strany se budou vzájemně informovat a radit o všech důležitých mezinárodních otázkách dotýkajících se zájmů obou států.

Článek 5

Vysoké smluvní strany budou i nadále přispívat k posílení jednoty socialistických zemí, důsledně uskutečňovat politiku mírového soužití států s různým společenským zřízením a pokračovat v úsilí o zajištění míru a bezpečnosti, o zmírnění mezinárodního napětí, o dosažení všeobecného a úplného odzbrojení, jakož i o úplné likvidaci kolonialismu, neokolonialismu a rasové diskriminace ve všech formách.

Článek 6

Vysoké smluvní strany konstatují, že Mnichovské dohody ze dne 29. září 1938 bylo dosaženo hrozbou útočné války, jakož i použitím sil proti Československu, že byla součástí zločinného spiknutí vlády nacistického Německa proti míru a hrubým porušením základních pravidel soudobého mezinárodního práva a že dohoda byla proto od samého počátku neplatná, se všemi z toho vyplývajícími důsledky.

Článek 7

Vysoké smluvní strany budou společně usilovat o zajištění míru a bezpečnosti v Evropě a o vytvoření dobrých vztahů mezi evropskými státy. Prohlašují, že jedním z důležitých předpokladů zajištění evropské bezpečnosti je nedotknutelnost existujících státních hranic v Evropě a že v souladu s Varšavskou smlouvou o přátelství, spolupráci a

vzájemné pomoci ze dne 14. května 1955 učiní všechna nezbytná opatření, aby zabránily agresi jakýchkoliv sil militarismu a revanšismu.

ností a budou postupovat podle příslušných ustanovení Charty Organizace spojených národů.

Článek 8

V případě ozbrojeného útoku na jednu z Vysokých smluvních stran ze strany kteréhokoliv státu nebo skupiny států, druhá Vysoká smluvní strana při výkonu práva na individuální nebo kolektivní sebeobranu, podle článku 51 Charty Organizace spojených národů, poskytne jí neprodleně veškerou pomoc včetně vojenské a podporu všemi prostředky, kterými disponuje.

O opatřeních podle ustanovení tohoto článku Vysoké smluvní strany uvědomí ihned Radu bezpeč-

Článek 9

Tato smlouva se uzavírá na dobu dvaceti let a bude se prodlužovat vždy na další pětileté období, jestliže ji žádná z Vysokých smluvních stran nevypovídá dvanáct měsíců před uplynutím příslušného období platnosti.

Tato smlouva podléhá ratifikaci a vstoupí v platnost dnem výměny ratifikačních listin, která bude provedena v Praze v době co nejkratší.

Dáno v Budapešti dne 14. června 1968 ve dvou vyhotoveních, každé v jazyce českém a maďarském, přičemž obě znění mají stejnou platnost.

Za:

Československou socialistickou republiku:

Ing. Oldřich Černík v. r.

Za:

Maďarskou lidovou republiku:

Jenő Föck v. r.

49

V Y H L Á Š K A

ministerstva školství Slovenské socialistické republiky

ze dne 4. května 1969,

kterou se mění a doplňuje příloha 1 k vyhlášce ministerstva školství a kultury č. 84/1965 Sb., o učebních oborech a o finančním a hmotném zabezpečení učňů

Ministerstvo školství Slovenské socialistické republiky v dohodě se zúčastněnými ústředními orgány a Slovenským odborovým svazem pracovníků školství a vědy stanoví podle § 37 odst. 1 zákona č. 89/1958 Sb., o výchově dorostu k povolání v učebním poměru (učňovský zákon):

Čl. I

Příloha 1 vyhlášky č. 84/1965 Sb., ve znění vyhlášek č. 60/1967 Sb. a č. 37/1968 Sb., se mění a doplňuje takto:

1. Učební obory č. 0105, 0307, 0361, 0621, 0804, 0901, 0902, 0906, 0918, 0921, 1052, 1324, 1325, 1402 a 1553 se mění takto:

Číslo	Název	Určen pro hochy — H / dívky — D	Označení učebního oboru	Stručný popis učebního oboru	Doba učebního poměru pro mládež, která ukončila povinnou školní docházku		úplné střední všeobecné vzdělání		Počet učňů na 1 mistra odborného výcviku	Číselné označení odpovídajících učebních oborů podle dosavadních předpisů
					celkem (roků)	z toho délka přípravného období (měsíců)	celkem (roků)	z toho délka přípravného období (měsíců)		
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	
01 — Hornictví										
„0105 strojník komplexně mechanizovaných porubů a předků	H			Práce v komplexně mechanizovaném porubu, obsluha dobývacích a razicích strojů a ražení důlních děl.	3	18	1,5	9	12—15	0105
0307 strojník papírenské výroby	H			Výroba a zušlechtování vláknitých papírenských pololátek, výroba, zušlechtování a zpracování papíru a lepenek. Obsluha a základní péče o stroje a výrobní zařízení. Provádění provozně kontrolních zkoušek.	3	22	1,5	10	8—12	0307
03 — Chemie										
0361 preparátor preparátorka	H			Sber, úprava, konzervace a preparace přírodovědného materiálu. Zhotovování přírodovědných preparátů pro dokumentační, výstavní a školské účely.	—	—	2	10	Indiv. výcvik	0361

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
06 — Stavebnictví									
0621 malíř pokojů	H	Příprava povrchu a malířské práce vápennými, klihovými, latexovými a olejovými barvami různými technikami. Opravy a údržba maleb.		3	22	2	10	8—10	0621
08 — Zpracování dřeva a výroba hudebních nástrojů									
0804 překližkář překližkářka	H	Zpracování a obrábění dřeva a jiných materiálů. Základní a odborné práce v odvětví výroby dýn, překližek a v přidružené výrobě. Seřizování a obsluha výrobních strojů a mechanismů.		3	22	1,5	10	10—15	0804
09 — Polygrafie, zpracování papíru, film a fotografie									
0901 sazeč sazečka	H	Veškeré druhy prací při zhotovování tiskové formy knihtiskové techniky, obsluha a seřizování potřebných výrobních nástrojů, zařízení a strojů.		4	22	2	10	6—8	0901
0902 tiskař na knihtiskových strojích	H	Příprava jednobarevných i vícebarevných tiskových forem, seřizování a obsluha knihtiskových strojů. Potiskování používaných materiálů. Používání měřicích přístrojů.		4	22	2	10	4—6	0902
0906 tiskař na offsetových strojích	H	Všechny druhy prací při zhotovování tiskové formy, tisku z plochy, seřizování a obsluha tiskových strojů a zařízení. Potiskování používaných materiálů. Používání měřicích přístrojů.		4	22	2	10	4—6	0906
0918 razitkář razitkářka	H	Zpracování materiálů užívaných k zhotovování razítek. Základní a odborné práce v oboru. Seřizování a obsluha přístrojů a mechanismů.		3	22	1,5	10	8—12	0918
0921 reprodukční grafik reprodukční grafička	H	Všechny druhy prací grafické reprodukce v základních tiskových technikách, obsluha a seřizování potřebných výrobních strojů, zařízení a nástrojů. Používání měřicích přístrojů.		4	22	2	10	4—8	0921
10 — Textil a oděvnictví									
1052 průmyslová modistka	D	Výroba dámských a dětských klobouků podle předloh. Šití čepic.		2	10	1	6	8—12	1052
13 — Zemědělství a lesní hospodářství									
1324 pěstitel mechanizátor*) pěstitelka mechanizátorka*)	H	Obsluha strojů mechanizované rostlinné výroby, běžné opravy strojů.		1	—	—	—	8—12	1324

*) Podmínkou přijetí do učebního oboru č. 1324 a 1325 je vyučení v učebním oboru č. 1308 zemědělec mechanizátor, zemědělkyně mechanizátorka.

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
1325 chovatel mechanizátor*) chovatelka mechanizátorka*)	H D	Ošetřování jednotlivých druhů hospodářských zvířat v mechanizované živočišné výrobě.	1	—	—	—	8—12	1325	

14 — Doprava a spoje (provozní obory)

1402 železničák železničářka	H D	Základní provozní činnost spojená se železniční dopravou a přepravou.	3	22	1,5	10	8—12	1402
---------------------------------	-----	---	---	----	-----	----	------	------

15 — Obchod, pohostinství a různé nevýrobní služby

1553 kuchař a čišník kuchařka a servírka	H D	Příprava jídel teplé a studené kuchyně, výroba moučníků a některých druhů cukrářských výrobků. Ošetřování, výčep a prodej nápojů. Úprava tabule a obsluha hostů při běžných i slavnostních příležitostech. Administrativní práce v provozovnách veřejného stravování.	3	22	1,5	10	10—15	1553"
--	-----	---	---	----	-----	----	-------	-------

2. Ve skupině učebních oborů 16 Rukodilná uměleckořemeslná výroba se u všech tříletých učebních oborů mění počínaje 1. ročníky přípravného období učebního poměru pro mládež, která ukončila povinnou školní docházku, na 22 měsíců.

3. Vyhlašují se tyto další učební obory:

01 — Hornictví

„0109 vrtař	H	Obsluha vrtacího zařízení a kontrolních přístrojů. Určování vhodných režimů vrtání. Provádění speciálních prací (injektování, tlakové a čerpací zkoušky, výstroj a pažení vrtů).	3	22	1	9	12—15	—
-------------	---	--	---	----	---	---	-------	---

08 — Zpracování dřeva a výroba hudebních nástrojů

0816 mechanik výroby konstrukčních desek	H	Základní a odborné práce v odvětví výroby konstrukčních desek aglomerováním z pilin, třísek a vláknitých látek. Zpracování dřevného odpadu a jiných materiálů. Seřizování a obsluha výrobních strojů a mechanismů.	3	22	1,5	10	10—15	0804
mechanická výroba konstrukčních desek	D							

10 — Textil a oděvnictví

1057 modistka	D	Samostatné modelování a opravy dámských a dětských klobouků podle vlastních návrhů, popřípadě předloh a podle požadavků zákazníků.	3	22	1,5	10	10—12	1052
---------------	---	--	---	----	-----	----	-------	------

14 — Doprava a spoje (provozní obory)

1421 traťový strojník	H	Obsluha, údržba a opravy strojů a zařízení používaných při opravě a obnově železničního svršku a spodku.	3	22	1,5	10	8—12	—"
-----------------------	---	--	---	----	-----	----	------	----

*) Podmírkou přijetí do učebního oboru č. 1324 a 1325 je vyučení v učebním oboru č. 1308 zemědělec mechanizátor, zemědělkyně mechanizátorka,

4. Zrušuje se učební obor 0511 mechanik rádiových spojů, mechanická rádiových spojů, příprava kvalifikovaných pracovníků bude zajišťována ve studijním oboru 10-2-06 Spojová technika.*)

Čl. II

Výchova učňů v učebních oborech uvedených v čl. I, kteří ve školním roce 1969/70 budou v těchto oborech v 2. nebo 3. roce učebního pětiletka, bude dokončena za podmínek stanovených dosavadními předpisy.

Čl. III

Tato vyhláška nabývá účinnosti dnem 1. září 1969.

Náměstek ministra:

Prof. Ing. **Chochol**, CSc v. r.

*) Výnos ministerstva školství č. 7/1967 Ú. v., jímž se upravují nomenklatury skupin a oborů studia na vysokých školách, konzervatořích, středních a odborných školách, ve znění výnosů č. 24/1967 Ú. v. a č. 18/1968 Ú. v.

50**V Y H L Ā Š K A**

rady Jihočeského krajského národního výboru v Českých Budějovicích

ze dne 1. dubna 1969,

kterou se určuje další městský národní výbor v kraji stavebním úřadem

§ 1

Rada Jihočeského krajského národního výboru v Českých Budějovicích určuje podle § 9 odst. 2 písm. a) zákona č. 87/1958 Sb., o stavebním řádu, stavebním úřadem Městský národní výbor

Protivín, okres Písek.

§ 2

Tato vyhláška nabývá účinnosti dnem 1. května 1969.

Tajemník:

Ing. Bělohlávek v. r.

Předseda:

v z. Holman v. r.

51**V Y H L Ā Š K A**

rady Severomoravského krajského národního výboru v Ostravě

ze dne 8. dubna 1969,

kterou se určuje další městský národní výbor v kraji stavebním úřadem

§ 1

Rada Severomoravského krajského národního výboru v Ostravě určuje podle § 9 odst. 2 písm. a) zákona č. 87/1958 Sb., o stavebním řádu, stavebním úřadem městský národní výbor

Kravaře, okres Opava.

§ 2

Tato vyhláška nabývá účinnosti dnem 1. června 1969.

Tajemník:

JUDr. Kempa v. r.

Předseda:

Mušal v. r.